

BUNUL ECONOM

REVISTĂ PENTRU AGRICULTURĂ, INDUSTRIE ȘI COMERCIU

ORGAN AL: „Reuniunii Economice din Orăștie” și „Reuniunii române de agricultură din comitatul Sibiiului”.

ABONAMENTE:

Pe an 4 coroane (2 fl.); jumătate an 2 cor. (1 fl.)
Pentru România 15 franci pe an.

A P A R E:

În fiecare Duminecă.

INSERTIUNI:

se socotesc după tarifa, cu prețuri moderate
Abonamentele și inserțiunile se plătesc înainte.

Expoziția dela Sibiiu.

Totdeauna simțim o deosebită bucurie și satisfacție când constatăm vre-o mișcare culturală între ~~Români~~. Starea de dezvoltare a unui popor se reoglindește prin produsele muncii sale. Și ce ar fi mai potrivit de a ne da o iconă clară despre aceasta, decât expozițiunile?

Pentru popoare înaintate în cultură, însemnătatea lor în ziua de astăzi dispăre, după-cum am mai spus-o cu altă ocaziune. Pentru noi însă, care ne aflăm încă în fașa copilăriei dezvoltării noastre economice și culturale, expozițiunile ne sunt foarte instructive și de mare valoare. Noi avem de exploatat pe această cale încă toate terenele. Expoziția noastră din Sibiiu ne va da dovadă cât am progresat și va pune în evidență: cât mai trebuie să muncim și să ne trudim pentru a ajunge cel puțin pe departe alte popoare mai înaintate ce ne încunjoară. Pe lângă acestea ea ne va desvăli însă și o mulțime de adevărate comoare ale industriei noastre casnice, în care femeia noastră română este neîntrecută în arta țesătoriei și a cusăturilor ei neîntrecute, în arta de a combina modele și culori ale portului nostru național.

Expoziția din Sibiiu deși deschisă sub auspiciile Reuniunii de agricultură și cea a meseriașilor de acolo, nu s'a mărginit a se prezenta publicului cu obiecte ce se țin numai strict de breasla lor, ci au îmbrățișat tot ce Românul ține demn de a oferi privirilor aceloră, care se interesează de noi. Și bine au făcut. Noi nu putem încă specializa expozițiile noastre și trebuie să salutăm cu bucurie ori-ce ocaziune ce ni-se oferă

pentru a putea vedea produsele poporului nostru.

Fie, ca expozițiunea din Sibiiu să ne fie spre învățătură și un imbold puternic spre muncă națională. D-zeu să audă glasul nostru!

Visite de împărați. La începutul anului viitor se zice că atât împăratul Wilhelm cât și Țarul Rusiei vor face câte o vizită regelui italian Victor Emanuel. Împăratul Wilhelm va merge în Italia în luna lui Februarie și va rămâne în societatea regelui italian 5—6 zile. Țarul va merge la Roma în luna lui Maiu. La reîntoarcere se va opri la Atena și Constantinopol.

Răscala din Macedonia. Foile engleze au adus știrea, că România și Grecia au înaintat Porții o notă „admonietoare” față de stările din Macedonia. Din București se vestește, că nota se reduce la faptul deservitei alipiri a României pe lângă demersul Puterilor mari.

Marile manevre române s'au sfârșit Dumineca trecută. Ele au avut loc în jurul Târgoviștei. A luat parte și M. S. Regele Carol și A. S. Regală Principele Ferdinand. Acesta din urmă ca comandant al armatei de Sud. Resultatele au fost admirabile și foarte favorabil apreciate de către trimișii militari ai statelor străine.

Ministrul ungar pe lângă M. Sa, contele Széchenyi, cum se vestește din Budapesta, a demisionat. Ca urmaș se amintește contele Karácsonyi Jenő, deputat dietal.

Programul

expoziției industriale din Sibiiu

aranjate de „Reuniunea română de agricultură din comitatul Sibiiului” împreună cu „Reuniunea socalilor români din Sibiiu” în localitățile dela „Gesellschaftshaus”, dela 6/19 până la 13/26 Octomvrie 1902.

I. Expoziția însăși.

1. Duminecă, în 6/19 Octomvrie, la 11 ore a. m.: Deschiderea solemnă a expoziției prin o vorbire ocazională, rostită de presidentul D. Comșa.

2. Expoziția stă deschisă pentru public în fiecare zi dela orele 9 a. m. până la 4 d. m.

Prețul de intrare: De persoană 10 cr., bilet permanent 60 cr.

3. Duminecă, în 13/26 Octomvrie la orele 2 d. a.: Premierea și închiderea expoziției prin o vorbire rostită de presidentul V. Tordășianu.

II. Concert.

În 6/19 Octomvrie la 7 ore seara în teatrul orășenesc cu binevoitorul concurs al „Reuniunii de muzică din Sibiiu”, corul elevilor seminarului „Andreian”, „Reuniunea socalilor români din Sibiiu”, „Reuniunea de cântări din Seliște” și reuniunea meseriașilor „Andreiana” din Sebeșul-săsesc.

După concert:

Convenire socială

în localitățile dela „Unicum” împreună cu vorbiri, cântări corale și muzică.

III. Reprezentație teatrală.

Duminecă în 13/26 Octomvrie în teatrul orășenesc. Se vor reprezenta prin „Reuniunea socalilor români din Sibiiu” piesele:

a) „Vlăduțul mamei”, comedie în I. act, cu cântece de Ioan Lupescu;

b) „Ruga dela Chisetu”, comedie populară în I. act. cu cântece și joc, de Iosif Vulcan.

Începutul la 7 oare seara.

După reprezentațiunea teatrală urmează

Petrecere cu joc

în sala cea mare dela „Unicum”. Prețul de intrare pentru jucători: de persoană 30 cr.

Notă: Atât concertul cât și reprezentațiunea teatrală și petrecerea cu joc se dau în favorul expoziției.

Sibiiu, în 1/14 Oct. 1902.

Pentru comitetul dirigent:

D. Comșa,
preș. Reun. agricult.

Vic. Tordășianu,
preș. Reun. mes.

T. Popoviciu,
secretar general.

Obiectele menite pentru expoziție sunt a se preda în „Gesellschaftshaus” (strada Schewis).

Visită frățească.

Visita ce studenții italieni au făcut zilele trecute celor din România, a fost una dintre cele mai strălucite și entusiaste.

Eată, mai pe scurt, descrierea a-celeii visite:

În amurgul serii de Mercuri capitala avea un aspect de sărbătoare, îndeosebi Calea Victoriei începuse să se umple de lume doritoare de a vedea pe acei voinici de pe malurile Tibului. Un vânt încetșor, care începuse să bată, făcea ca steagurile națională românești să se sărute cu cele italiene. Îți simțiai sufletul plin pe mândrie națională și un entusiasm de nedescris te cuprindea la ideea, că vei putea saluta în țeară la tine pe cei cari vin cu dragostea sinceră de frați, să-și îmbrățișeze frații dela Dunăre.

La 8 ciasuri Calea Victoriei era tixită de lume. Vedeai fete mândre, bătrâni și tineri, femei și copii așteptând cu toții sosirea celor mult așteptați. N'a fost suflet care să nu bată, care să nu se înalțe până la cele mai înalte culmi ale iubirii de frate.

Indată-ce au pus piciorul pe pământ românesc, la toate gările pe unde treceau au fost salutați de sute și mii de oameni, veniți anume spre întâmpinarea lor.

La Predeal, a cărei gară a fost frumos împodobită cu verdeață, dom-

nul Bușila, directorul consul al secțiunii române, într-o scurtă și caldă cuvântare urează celor sosiți bună venire în țara locuită de frații de sânge ai Italianilor, strigând: «Trăiască Italia! Trăiască înfrățirea italiano-română!»

Au mai vorbit apoi dl Oroveanu, student în drept și dl căpitan Pănculescu, președintele ligei culturale secția Predeal, cărora le-a răspuns, din partea Italianilor, dl Giglio Toss și Persico.

La gara Azuga corul școlii primare intonează Imnul regal român, după care învățătorul acestei școli rostește un interesant discurs în italianește.

Asemenea s'a intonat Imnul regal și la Sinaia de cătră corul școlii primare de-acolo, după care primarul Sinaiei zise între altele: «Bine ați venit în mijlocul nostru, oaspeți scumpi și atât de mult așteptați.»

După acestea s'a servit studenților câte un pahar de șampanie.

La gara din Ploiești întreg orașul era de față. Până și țeranii și țerancele din satele vecine îmbrăcați în haine de sărbătoare. Musica reg. 22 de infanterie a intonat Imnul regal român, pe care studenții l-au ascultat cu capetele descoperite. Au vorbit domnii: Florian, profesor la liceu și Xenii, student român, cărora le-a răspuns Persico. Corul liceului sf. Petru și Pavel intonează apoi un imn ocasional, dedicat studenților italieni.

Sosirea în gara dela București a fost cea mai entusiastă. Fanfara Bersaglierilor intonează imnul regal italian și

«Deșteaptă-te Române». D-rele Matilda Tricup și Maria Rusanescu, studente în drept și litere, îmbrăcate în costume naționale, prezentă lui Giglio Toss două frumoase și mari buchete de flori naturale. D-nele cari se aflau pe peron, au aruncat buchete de flori asupra studenților italieni.

Mai liniștindu-se puțin spiritele emoționate de bucurie, se încep discursurile, dintre cari cel dintău îl rostește dl Remus Iliescu, președ. comitetului de recepție. După aceea dl Al. Petrovici, ajutor de primar, care sfirșește astfel: «Frați de zile bune, ca și de zile rele, Românii din toate părțile vă privesc cu drag, ear capitala României vă primește cu brațele deschise. Trăiască Italia!»

Formând apoi un cortegiu care avea o lungime de cel puțin 500 metri, studenții purtând masalale, lampioane și fanioane, dându-se din toate părțile focuri artificiale, au făcut intrarea în oraș.

Studenții români grupuri-grupuri cântau: «Deșteaptă-te Române».

În mai multe străzi prin care a trecut cortegiul, s'au făcut manifestații imposante.

A doua zi însoțiți de studenții români au cercetat mai multe instituțiuni, dându-li-se toate explicațiile de lipsă. Li-s'au servit și un mare dejun și s'au aranjat în onoarea lor un mare festival în frumoasa sală a Ateneului-Român. Despărțirea a fost foarte amicală și duioasă.

FOIȚĂ

Numai mintea 'mpărătește.

Bună ziua, mare frate...
Cum? la umăr cu toporu
Când e de arat ogoru?
De, nea Dincă, ia păcate!

Ce păcate pot să fie,
Ba nu zeu, mă nea Tănase,
Ca Românii să se lase
De străbuna plugărie?

Par'că-i un făcut, nea Dincă...
Nu mai va cu plugăria:
Ba o 'nneacă bălăria
De te lasă c'o opincă.

Ba e ger și nu-i zăpadă,
Ba din cale-afară plouă,
Ba nu e măcar nici rouă...
Cum o dai, tot gol în ladă!

Las'o, mă, că-i veche pira,
De când ochii sunt cu gene.
Nepricepere ori lene
Eacă cine face dîra.

Ochii sunt fereastră minții,
Uită-te la altă lume;
Fă și tu cum fac anume
Răbdătorii și cumintii.

Rostu-i muncii temelie;
Vine-apoi învățătura
Să-ți arate și măsura
Pentru toate 'n plugărie.

Tot Românii ară, ci-că,
Căți știu însă cât să are?
Mai la față, ori mai tare
Ei socot că nu-i nimic.

Și e, mare, arătura
După ce sămînță semenii...
Nu pe toate să le-asemeni,
Să te ia 'nainte gura...

Unde pui apoi pământul?
Slab, la una nu priește,
Alta 'ntr'nsu huzurește;
Ii rod soarele și vîntul.

Dacă țarina ți-e slabă
Și-i nevoie s'o ai grasă,
Vezi? gunoiul nu te lasă:
Gunoește-ți-o de grabă.

Plouă mult și-i vale? Bine,
Taie-i scurgeri pe delaturi,
Că și-acasă pân' nu mături
N'ai curat și e rușine.

Nu prea plouă și-i nevoie?
Țarina de-i gunoită
Se păstrează umezită,
Răbdătoare 'n bună voce.

E vr'o apă și se poate?
Pune-ți mîna toți pe sapă,
Faceți șanț, aduceți apă,
Și udați, cu rost, ca 'n toate...

Din congregații.

Ținându-se zilele trecute congregațiile de toamnă a comitatelor: Sibiiu, Caraș-Severin și Timișoara, nu putem întrelăsa a nu aminti și noi ceva despre decursul acelor, mai ales că bărbați vrednici au luat cuvântul în acelea, interpellând pe fișpani în toate cauzele obștești și stăruind neîntrerupt pentru sanarea relelor.

Și nu fără succes, deoarece, mai ales fișpanul comitatului Caraș-Severin, văzându-se strimtorat, a fost silit să răspundă și la acele întrebări, la cari de altcum nu ar fi răspuns.

Onoare bărbaților, cari în astfel de mod își știu împlini datorința sfântă ce o au față de neam.

Amintim între acestia pe valorosul bărbat Coriolan Bredicean, avocat în Lugos, care, între altele, a zis:

»Incassarea dărei publice se se sisteze, până nu se deschid târgurile, căci unul dintre cele mai puternice isvoară de câștig ale poporului din comitatul nostru e prăsirea vitelor, ear în anul acesta în urmarea grasărei boalei de vite nu numai că nu a putut avea bietul popor venit din vite, ci fiind silit a le ținea în dricul verei cu nutreț în grajd, a sērăcit de tot; ear de vândut așa cum le-a scos până acuma cu chiu cu vai, nu are unde să le vîndă, fiind târgurile închise. Istovit ăst mod poporul și adus la desperațiune, dacă i-se pun și cleștele execuțiunilor forțate, trebuie să piară și când e, ca să aleg, ca ori statul să crepe, ori poporul, eu las pe primul, și salvez existența poporului. Cu atât mai vîrtos, căci statul își poate

ajuta și cu împrumut, până când agnomul azi și de credit e sleit. Și ce preț ar și putea scoate executorii de dare vînzînd pe cale licitațională vitele celor ce sunt datori cu porție? Un bagatel, mai nimic! ăstmod poporului i s'ar vinde tot capitalul economic investit în vite, pe nimică, statul ar căpeta tot nimică, restanță de dare tot ar rămănea, deci urmarea ar fi ruinarea totală a poporului. Propun deci, ca să fie îndrumat dl vice-comite a exopera sistarea încassărei pe cale execuțională a dărei în acele părți ale comitatului, cari au fost atinse de boala de vite și de urmările ei.»

Apoi pe dl V. Tomici, care a propus ca telegrafic să se ceară dela ministru deschiderea tîrgului de vite, ceea-ce s'a și făcut.

Nu mai puțin interesant a vorbit și dl Dr. G. Dobrin.

Aceștia în congregația comitatului Caraș-Severin.

În cea a Timișoarei a luat cuvântul protopopul Ioan Pepa din Buziaș.

Ear în cea a Sibiiului dl Dr. Bran de Leményi și I. A. de Preda. În congregația aceasta membrii Sași și români atât de mult au ținut laolaltă, încât au constrîns congregația să iee cu părere de rău la cunoștință ordinațiunea ministrului referitoare la maghiarisarea numelor de localități.

DIN LUME

Anexarea Tibetului. Ziarul rusesc «Novoje Vremia» a adus știrea, că între Rusia și China s'a făcut o învoială, în urma căreia China pentru păstrarea păcii în Tibet a dat Rusiei toate

drepturile sale asupra Tibetului. Rusia în schimb pentru aceasta garantează integritatea statului chinez și își ține de drept a interveni în cas de războiu sau disordini, când China n'ar fi în stare să reziste. Provincia Tibet va fi guvernată de Rusia, ear China va avea numai dreptul de a institui acolo consulate. Afară de aceasta Țarul va permite introducerea fără taxe vamale de mărfuri chinezești în Tibet și va respecta religiunea locuitorilor. Nu va fi permisă deasemenea dărîmarea bisericilor pentru facerea de căi ferate sau fortărețe.

Dacă această știre se va adeveri, atunci Rusia a supus sub protecțiunea ei colosalul teritor al Tibetului. Căci Tibetul are o întindere de peste 2 milioane kilometri pătrați și prin urmare e de trei-ori mai mare ca Austro-Ungaria întreagă. Numărul locuitorilor ei se urcă abia la 2,250.000, în cea mai mare parte Mongoli, Circasieni etc., cari practică budhismul.

Advocatul poporului.

Pentru ștergerea sau scăderea dării de drum trebuie înaintată cerere la comisiunea administrativă comitatensă. La această cerere trebuie aclus un document, prin care să reiese, că darea directă de stat, care servește de basă la fixarea dării de drum a fost scăzută în parte sau s'a șters de tot. Contra decisului nefavorabil se poate recura în termen de 15 zile la ministrul de comerț. (Art. de lege I § 26 din anul 1890 și ord. ministrului de comerț nr. 21802 § 18 și 19 din anul 1890.

Personalul spitalelor în casuri de disciplină poate recura contra sentinței torului disciplinar în termen de 14 zile la comitetul administrativ. (Ord. ministrului de interne nr. 50301 din anul 1876 § 8 și 11).

Nimeni să nu se pripească
Cum făcuși odinioară,
Să-ți lași casă și ogoară,
Să-ți lași muncă strămoșască.

Să-ți iai lumea 'n cap, mă frate,
Fără-ca mai înainte
Să-ți faci cumpănă din minte
Și din pilde luminate.

Bun e și toporu, lasă,
Pentru cine țarini n'are.
Bun, să-l ai, ca fiecare,
Însă numai pentru casă.

Til nea Dincă!... Ce se poate
Când vrea D-zeu cu omul
În livadă-i crește pomu
Și în drum sfat bun îi scoate!

Eaca vezi? o legătură
De pe ochi mi-o trase sfântul...
Altiel parcă vîd pămîntul,
Alte vorbe-mi vin în gură.

Un lenos mă rătăcise,
Un mintos mă mîntuește...
«Numai mintea 'mpărătește»,
Bine zise cine zise!

N. Rădulescu-Niger.

Ghinărarule, viteazule.

Eșia într'o noapte un oficer dintr'o casă unde jucase cărți de-și perduse tot ce bruma avusese, sērăcia de el.

La poarta caselor iacă o țigancă bătrână sta jos și fuma dintr'o lulea.

Cum îl vede, se ia după el cerșind:

Ghinărarule viteazule, care ai luat Plevina și câte halea toate, hă și babi cinci parale!

Oficerul fiind supărat de pagubă nu se uită la ea.

Țigancă după el ear îi cere.

Oficerul atunci o înjură să-l lase în pace.

— Aolea, înjuri, ai, zise țigancă când auzi așa, înjuri femeie bătrână la miezul nopții, apoi ghinărar ești tu, pîrlitule, pahonțu, pahonțu, nu ghinărar... Ai mai luat tu Plevina, ai luat pă dracu... și aea da la brâu da la tine, sabia, ma, e vatrai, vatrai!

Era să facă.

Se întâlnește un puiu de țigan cu o Româncă, la care lucra mă-sa uneori.

— Ce mai faci, mă Ionică? l-a întrebat femeia.

— Bine.

— Dar mă-ta ce face?

— Bine, era sa faca asara placinte, dar n'a mai facut.

— Dar de ce?

— Apoi n'avea brânza și unt și faina, ca tava gasea ea în sat.

Pasările de casă.

(Gălițele, hoarele).

IV. GÂSCA

(Urmare.)

(Reproducerea interzisă).

Alegerea găștelor de prăsilă.

Acela, care dorește a dobândi o prăsilă sănătoasă și puternică, trebuie să dea o deosebită atențiune în alegerea gânsacului și găștelor de prăsilă. Privirea gânsacului (gâscanului) să fie curagioasă, să aibă gâtul gros și un corp cât se poate de dezvoltat și mare. La găscă vom căuta să aibă picioare mai scurte, tălpile late, corpul îndesat și pântecul să-i atârne în jos. Ca și la curci, așa și la găște, unii preferă pe cele cu pene de culoare mai închisă, ca fiind mai rustice, pe când alții țin numai la cele albe de tot și aceasta din cauza penelor.

Atât găscă cât și gânsacul, se pot prăsi deja dacă au implinit 10 luni. Dintre toate paserile noastre de casă găscă trăește mai mult. Ea ajunge etatea de 60—70 ani. Cu toate acestea găște mai bătrâne de 4—5 ani nu vom ținea pentru prăsilă.

Găștele cele mai potrivite pentru îngrășat sunt cele de Pomerania, ear pentru a produce fulgi cele de Embden, deși acestea din urmă întrec în greutate pe cele de Pomerania. Găștele de Toulouse nu prea sunt recomandabile pentru prăsilă în mare, fiind cam gingașe. În regiuni cu ierni foarte friguroase, trebuie să ne mulțumim încrucișând (corcind) găștele noastre comune cu gânsaci de rassa de Pomerania sau Embden. Unui gânsac i-se dă de regulă 8—10 găște; de multe-ori însă numai 4—5.

Ouatul și olooitul.

Impărecherea între găscă și gânsac se efectuește prin Decembrie—Ianuarie. Cu cât cotețul lor este mai calduros, cu atât și ouatul începe mai curând. Observăm că găscă voește a începe cu ouatul, când ea strânge fulgi, fire de pene etc., pentru a-și face cuib, în care apoi în curs de 3—4 săptămâni depune 10—20 și chiar și mai multe ouă. Unele găște (nu toate) ouă în același an și a doua-oară și anume spre toamnă. Acestea însă nu sunt bune de pus la clocit, nefiind fructificate. Ouăle găștelor sunt de regulă lungi de 88—100 milimetri, ear late de 52—70 mm. și cântăresc 120—200 grame; coaja cântărește 22—28 grame. Lăsăm în cuib totdeauna numai câte un ou, până-ce găscă se prepară pentru clocit. Atunci punem sub ea 12—15 ouă, care să aibă fiecare cel puțin câte 180 grame în greutate și provenite dela găște de 2 sau mai mulți ani. Puii (bobocii) ies după 27—32 zile. Până la clocire păstrăm ouăle într'un loc uscat și răcoros, așezându-le pe ceva moale, ca să nu se sdruncine, altcum

li-se strică germenul și nu mai ies pui din ele. Asta este și cauza, că din ouă aduse din depărtări mari arare-ori ies pui. Tot asemenea vom îngriji pe cât se poate, ca găscă să fie așezată la clocit numai pe ouăle sale proprii; contrar le părăsește ușor. Putem pune și sub găini câte 5—6 și sub curci 8—10 oue de găscă să fie clocite. Cuiburile găștelor le vom face aproape de pământ sau chiar pe el, ca ele să poată părăsi ușor cuibul pentru a mânca și a bea. Măncarea lor va fi în timpul clocitului grăunțe și ceva verdeață. Apă curată și proaspătă să nu lipsască nici când din apropierea lor.

Îndată-ce încep a ieși bobocii, vom îngriji ca ei să fie imediat îndepărtați din cuib, până-ce ies toți. Altcum găscă auzind cipăitul lor părăsește îndată cuibul și cu el și ouăle, cari nu sunt încă clocite complet. Până la completarea bobocilor îi punem la un loc calduros, mai bine în fulgi de pene. În primele 24 ore nu au lipsă de mâncare. De altcum tot ce am zis la găini despre clocitul găinilor are și la găște să fie observat.

Creșterea găștelor.

În prima zi după eșirea bobocilor îi lăsăm sub găscă fără a le da de mâncare. După aceea le dăm ouă ferte tocate în amestec cu fărimături de pâne, mămăligă, tărițe de grâu sau cucuruz, foi verzi de urzici, stevie, lăptuci (sălată) foarte mărunt tocate, cartofi ferți și altele asemenea. După ivirea penelor din aripi, un timp foarte periculos pentru ei, putem lăsa bobocii, de 6—7 zile deja pe o pajistă, însă cu grija ca să nu recească, fiind încă foarte gingași. Mai ales să grijim de picioare și aripi să nu li-se rupă, oasele lor fiind la început foarte fragede. Tot asemenea și gâtulejul lor, care și servește a aprea bătrânețea unei găște în general. Anume: dacă găscă este încă tină, gâtulejul ei se simte moale la pipăit, pe când la una bătrână este vîrtoasă.

După 8—10 săptămâni bobocii sunt deja îmbrăcați în pene și prin urmare îi putem ținea cu găștele cele bătrâne la pășune, unde își caută în cea mai mare parte singura hrană. În tot cazul este bine a le da și câte ceva de mâncare, ca: grăunțe și tărițe, ca să se desvoalte mai repede și să rămână în plină carne.

Pe cât de ieftină este întreținerea găștelor în curs de vară, pe atât de scump ne vine iarna, fiindcă atunci nu ne produc nici un folos, ca d. e. găinile prin ouăle lor. De aceea vom ținea peste iarnă numai găștele menite pentru prăsilă, ear prisosul îl vom întrebuința pentru bucătărie sau se va vinde.

Ingrășarea găștelor.

Dintre paserile noastre de casă, găscă este cea mai potrivită pentru îngrășat. Atât găștele tinere cât și cele bătrâne le putem pune la îngrășat, cu deosebirea că cele tinere se îngrășe mai repede și dau o carne mai gustoasă ca cele bătrâne, a căror carne de multe-ori nu se poate mânca de tare ce este. O găscă îngrășată dobândește în 4—5 săptămâni o greutate de 7—11 klgr., din care revin 0.5—1.5 klgr. pe ficat, 2—3 kg. pe grăsime (untură) și 1.5 kg. pe pept. Putem calcula că din greutatea găștei vie 69—74% (la sută) rămâne pentru cea curățită gata pentru fript.

(Va urma).

Medicul casei.

Pentru boala de ochi. Un ou proaspăt din aceeași zi făcut, să se răcoacă, să se taie cu o ață drept în jumătate, și să i-se scoată gălbenușul. Găvanele albușului să se umplă cu nitru dela spițerie, amestecat cu zahăr de ghiață (galben) mărunt, în deopotrivă măsură. Așa fiind pline găvanele aceluia albus, să se unească eărăși unul cu altul, să se lege împrejur bine cu ață, ca să nu se poată deslega. Asemenea ou făcut ca ghemul să se pue într'un păhar cu o litră apă de trandafir, să șadă 24 ore la căldură pe sobă, după care strecurându-se prin petecută de in foarte subțire; să se întrebuințeze asemenea apă în următorul chip: să se spele mai întâiu mâna și apoi implantând degetele în apă de trandafir pregătită, să se ungă pe la gene, în cursul cărei operațiuni, pătimașul să nu iasă din casă timp de 2 ore, ear la culcare sara, se poate aplica peste ochi o petecută curată de in udată în apa aceea de trandafir.

Praf pentru albeață la ochi. Un ou roșu făcut de Paști, răscopt și învechit de 2 sau 3 ani, stricându-se, să se iee numai albușul, să se spele bine până va rămănea ca un chirimbar galben, apoi să se usuze bine, să se piseze și să se cearnă prin iorgantin curat, în care să se pue în deopotrivă măsură zahăr galben pisat și cernut eărăși prin iorgantin. Astfel de praf cât s'ar putea lua cu o jumătate unghie să se pună în ochiul bolnav câte de trei-ori pe zi.

Anecdote din viața medicală.

O consultație.

— Dle doctor, ca om de lume, ca savant și ca mai în vîrstă, te rog să-mi spui ce calități trebuie să aibe femeia pe care s'o iau de soție?

— Fiind frumoasă, te va trada; urită, o să-ți displacă; sêracă, te va ruina; bogată, te va privi ca o slugă; proastă, te va plictisi; savantă, o pățești și mai rău; bătrână, o să-ți se disigure; tinără, îți va pune..., o să te bage în groapă; în sfîrșit fă cum știi.

— Dacă e vorba așa, să se însoare cine o vrea.

Un monolog.

— Doctorii ăștia nu știu nimic, absolut nimic. Eată, ei zic că cu un ou și cu un păhărel de vin se poate ținea cineva pe picioare. Eu am mâncat 10 ouă și am beut 30 pahărele de vin și să fiu al... dacă mă țin picioarele.

O viață percută.

Au trecut 30 ani, de când marele principe rus Nicolae, s'a amoresat într'o actriță franceză și pentru-ca să fie fericiți, a făcut datorii imense, ba a falsificat cambii în valoare de milioane ruble. Țarul de atunci, Alexandru al doilea, aflând de isprăvile nepotului său, aprins de mînie l-a exilat în Crimeea. Inzadar au fost toate rugămintele,

Țarul a rămas neînduplecat. Lumea a vorbit cât a vorbit de pățania prințului, apoi peste toate s'a pus vîlul uitării.

În Crimeea n'a stat mult marele principe Constantin. A venit poruncă să se ducă la Orenburg în exil. Acolo prințul, poate de ciudă, a luat de soție pe fiica căpitanului orășenesc, o fată foarte urită și fără cultură. Auzind aceasta Țarul, s'a mîniat și mai tare și l-a isgonit pe nepotul său din Europa, trimițându-l în fundul Asiei, în orașul Taskend. Avea prințul mulți bani dela moșiile sale, mai primia și dela stat 84.000 ruble anual, dar ce să facă cu banii în singurătatea Asiei, unde abia vedea câte un European. Mult a suferit prințul în exilul său, căsătoria încă nu i-a adus fericire, și dorul de patrie, de părinți, de lume, îi ardea sufletul.

Într'o zi prințul se sue călare pe cel mai sprinten armăsar și însoțit de cel mai credincios servitor, fuge din Taskend, vine în Europa, călătorind mii de kilometri, și bate la ușa tatălui său, marele principe Nicolae Constantinovici. Porunca Țarului e însă aspră. Părinții n'au voit să-l primească, și nici de vorbă n'au voit să stea cu el. Nebun de jumătate, sdrobit de drumul cel lung și chinuit de dorul de patrie și părinți, se reîntoarce marele principe Nicolae înapoi la Taskend. Ultima rază de speranță încă i-a dispărut.

Treizeci de ani au trecut. Marele principe a îmbătrânit cu totul, deși e abia de 52 ani. Multele suferințe trupesti și morale i-au înălbit pîrul capului. A devenit apoi și bolnav de nervi, ear ochii lui abia-i mai oferă serviciul.

Acum câteva zile i-s'a adus Țarului vestea, că nepotul lui dela Taskend, marele principe Nicolae, e pe moarte. Țarul și-a adus aminte de toate, inima i-s'a muiat și a iertat pe prinț. A trimis îndată o mulțime de medici la Taskend, ca să salveze viața marelui principe. Părinții exilatului au murit de mult, sora lui însă, regina Greciei, s'a grăbit la patul de moarte al fratelui său, și se zice, că însuși Țarul va cerceta în exil pe marele principe, care atâtea a suferit în viață.

Dar e prea târziu. Zilele exilatului prinț sunt numărate și în curînd va veni moartea ca să-l scape de suferințe. Eată o viață percută din cauza unor fapte ușuratică, comise în frageda vîrstă de 20 ani!

Șapte porunci ale școlarilor.

Pentru copiii de școală ai orașelului italian Reggio Emilia, magistratul, ai cărui membri sunt social-democrați, a dat următoarele șapte porunci:

1. Iubește pe conșcolarii tăi, căci ei îți vor fi tovarășii de muncă în viață.
2. Iubește știința, acest nutremînt al spiritului tău; iubește pe învățătorii tăi în tocmă ca pe tatăl tău și pe mama ta.
3. Folosește fiecare zi a vieții tale spre a face vre-o faptă bună; samănă sîmînța bunătății.

4. Cîstește pe bărbații buni și pe femeile cu dreptate, cîstește pe toți oamenii, ca pe tine însuși. Nu pleca genunchele înaintea nimînu!

5. Nu urî pe nimenea, nu face rău nimînu. Cuvîntul acesta: răzbunare, să nu existe pentru tine. Nu-ți lăsa dreptul tău și nu suferi opresiunea!

6. Nu fii laș, ajută celui slab, iubește și cîstește dreptatea!

7. Nu uita, că tot ce e bun în lumea aceasta e rezultatul muncii. Cel care în lumea aceasta gustă plăceri fără a munci, răpește adevăratele drepturi ale omului muncitor.

Porunci mai înțelepte nici că se poate, și cei-ce le vor urma, nu numai în acel oraș, dar pretutindenea, vor deveni bărbați stimați și folositori societății omenești.

NOUȚĂȚI

Congregația de toamnă a comitatului Hunedoara este convocată pe ziua de 24 Oct. Intre altele se vor pertracta și protestațiunile în număr de trei în contra alegerii primului senator al orașului Orăștie.

Pentru expoziția din Sibiu au expus din Orăștie următorii meseriași, mîiestri și sodali:

DI D. Martin, m. tîmplar un arangement complet de mobile pentru o odaie de dormit, din nuc american. Domnul Isidor Oprușan două frumoase icoane bisericești (Isus și Maria Maica Domnului) potrivite ca icoane împărătești pe iconostas. Dnul Ioan Tomuța, m. pantofar ghete elegant lucrate. DI Rud. Brassai, s. tîmplar lucruri de tîmplărie și DI Nic. Țipan, sodal lăcătuș un candelabru pentru lampe electrice.

Culesul de vii în Orăștie va începe anul acesta în 22 Octomvrie. Vacanțele școlare în acest scop vor dura la școalele de stat din localitate dela 18—26 Oct.

Hymen. DI Avram Lăslău, învățător în Ormindea și d-șoara Ana Stoian din Simeria își vor sêrba actul cununiei lor religioase Joi în 10/23 Octomvrie la 3 ore d. a. în biserica gr.-or. din Simeria.

Dorim fericire.

Școală reală inferioară militară în Orăștie. Se afirmă că înființarea acestei școale este deja hotărîită definitiv. Locul pentru ridicarea clădirilor necesare este deja ales în jurul casarmelor actuale.

La școala civilă de fete a »Asociațiunii« a fost reales învățător în ședința de Luni a comitetului dl. Dr. Ioan Borcea.

Pomposul și bogatul palat dietal din Bpesta, e dat spre întrebuințare. Dieta și-a început noul ciclu de ședințe într'însul. Peste 24 milioane fl. a costat noul palat.

Familia Mocsonyi pentru catedrala din Sibiu a dăruit 60.000 cor. Fapta vorbește de sine și nu poate exista Român care să nu admire acest fapt mare. D-zeu să le răsplătească în belșug marimonioșii lor. Vom reveni asupra acestui dar important.

*
† **Avram Armean**, absolvent al academiei de drept din Sibiu și colaborator intern al «Telegrafului Român» timp de 25 ani, a răposat Dumineca trecută în urma unui accident, fiind călcat de o trăsură Vinerea seara. El a fost fiul parochului din Jibot. După absolvirea studiilor a mai fost aplicat și ca candidat de avocat la institutul «Albina» și alți advocați particulari în Sibiu și Orăștie, având merite și la înființarea băncii «Ardeleana». — Fie-i țărina ușoară și memoria binecuvântată.

*
O **explozie îngrozitoare** s'a întâmplat zilele acestea în hotelul Takács din Orșova. A făcut adecă explozie bateria de acetylen, dărâmiând localul casinei, treptele și pivnița hotelului. Otelierul Takács, soția sa și un chelner, au fost omorâți de zidurile dărâmate pe ei.

*
O **mamă fără inimă**. Un cas rar ni felul său se vestește din Cserne. Anume veduța lui Bezein Mihály avea o fată frumoasă, de 16 ani. Economul Lesko Mihály de-acolo, om cu stare, ar fi voit să pună mâna pe fată. A intrat deci în negocieri cu mama, care i-a și vândut fata, cu prețul de 100 fl. Fata însă nu voia să meargă la casa cumpărătorului, ci zilele de-a rândul a plâns și protestat. În cele din urmă mama ticăloasă a recurs la forță: a legat fata, i-a infundat gura și astfel a dus-o lui Lesko. Dar fata nici așa nu s'a dat, ci a reușit să fugă încă în noaptea aceea, mergând deadreptul să reclame la gendarmi, cari au arestat apoi pe mama și cumpărătorul fetei.

*
Beutori de apă. În statul Maius (America) nu mai sunt decât beutori de apă. În toată țara s'ar căuta înzadar un singur pahar de vin sau bere. Meritul de a fi condus pe conaționalii săi la acest înalt grad de temperanță se cuvine preotului Samuel Pearson, mort de curând, care în doi ani, cu o luptă crâncenă, în care recurse la sîră și la violență, a închis toate birturile existente și a redus toate localurile la restaurante de temperanță.

*
O **înfloritoare dramă familială** s'a petrecut zilele trecute în Viena. Birtașul dela «Grüner Baum», Iohann Foerchtgott a împușcat în locuința sa din Neubaugasse pe soția sa, pe trei copii ai săi elevi de școală și apoi s'a împușcat el însuși. Toți cinci au murit. Causa faptei sale se zice că a fost starea dărăpănată a fincelor sale.

*
Sute de mii prefăcute în cenuse. Un cetățean putred de bogat din Cluj a suferit zilele trecute o pagubă simțitoare, perzând în câteva minute o avere de sute de mii de floreni. Cetățeanul acesta se cheamă Gedeon Stoianovici, colonel în pensie. El câștigase

la moartea soției sale o avere frumoasă. Bani și-i plasase în diferite întreprinderi ca acționar. Hârtiile lui de valoare, în sumă de sute de mii de floreni le păstra în puțul mesei de scris. Venindu-i odată micii lui nepoți acasă, și nefiind nimenea în odaie, aceștia au dat de grămada de hârtii colorate și neștiindu-le valoarea, s'au jucat cu ele mult timp și în urmă le-au aruncat în foc. Venind colonelul acasă și văzând că-i lipsesc hârtiile de valoare, a întrebat pe nepoți despre ele. Aceștia au mărturisit cu naivitate fapta lor. Colonelul în urma acestei uriașe pierderi e aproape să-și peardă mințile, și medicul său îl supraveghează de aproape.

*
Omor. Zilele acestea a fost omorât în Topârcea juratul Iacob Isac. Ucigașii au fost recruți, cari aveau să plece la Orăștie. Fiind beți și făcând larmă pe stradă, cel ucis i-a provocat să se poarte mai cuvințios. Atunci ei l-au omorât cu ciomegele.

*
Un Român voinic. Săptămâna trecută Andreiu Opra din Zăbala fiind la lucru de câmp a observat în cucuruziște câțiva porci, cari ronțâneau la cucuruz. Cu furca de fier ce o avea în mână s'a dus să-i alunge, dar porcii erau porci sălbatici: o scroafă cu opt purcei mari. Purceii au fugit, dar scroafa s'a repezit asupra lui și l'a sfâșiat. Opra nu s'a lăsat, ci cu o isbitură puternică aplicată la cap, a doborât scroafa la pământ. A mers apoi în sat și a luat un car să-i ducă „vânătul” acasă.

*
Congres în cauza negoțului cu fete. În Hamburg s'a ținut în zilele acestea un congres spre a se pune la cale o înțelegere a tuturor statelor spre a împiedeca barbarul negoț cu fete. Din acest incident congresul a trimis o telegramă de felicitare împăratului Wilhelm exprimându-i mulțumirile pentru buna primire de care au fost împărțâți congresiștii.

Impăratul Wilhelm a mulțumit telegrafice congresiștilor. Asemenea în termeni calduroși a salutat congresul și pe președintele republicii franceze Emil Loubet, care a fost telegrafice felicitat din partea congresului. Să sperăm că în cele din urmă murdarilor negoțatori de fete li-se va curma geșeful.

AVIS

Domnii abonați ai fost noastre, care nu au achitat încă abonamentul pe a doua jumătate a anului curent, sunt rugați a ne trimite mica sumă de 2 coroane prin chequul alăturat la un număr trecut. Pentru expedierea banilor este de ajuns a scrie destul pe chequ numai numele trimițătorului și suma trimisă, predându-l dimpreună cu banii oficiului postal.

POSTA REDACȚIEI

Abon. 410 în Rușova veche. Adresați-vă pentru viță altoită, la direcțiunea serviciului viticol din Biserica-Albă (Borászati és szőlőszeti állami szakszolgálat igazgatóságának, Fehértemplomban). Numerele cerute Vi le-am trimis din nou, gratuit; împliniți însă cealaltă promisiune.

CALENDARUL ECONOMIC.

Ce se facem în Octomvrie?

În luna aceasta continuăm și terminăm sămănatul cerealelor de toamnă. Cu ocazia culesului cucuruzului alegem stuleții cu boabele cele mai frumoase și li păstrăm pentru sămănță. Recoltăm cartofii și napii și celelalte rădăcinoase, pe cari înainte de a-i așeza pentru iernat le lăsam să se sbicească bine. Arăm cât se poate de adânc pentru sămănăturile de primăvară și cărăm gunoii la câmp, când avem vreme.

Săpăm gropi cât se poate de largi pentru pomii de a fi plantați. Culege poamele iernatice. Sămănă simburii adunați din poame. Curăță pomii de scoarța uscată și unge trunchiurile cu un amestec de lapte de var cu sânge și lut cleios.

Amină recolta viilor cât numai se va putea, și culege strugurii putrezi și necopți deosebit de cei bine copți și sănătoși. Nu face culesul pe timp ploios și dimineața pe frig și înainte de a se fi uscat roua.

Scutește albinele de umezală și frig.

Cursul pieții din Budapesta

— în 14 Oct. 1902 n. —

per 50 kgr.

Grâu	cor. 6'90	până la 7'75
Săcară	6'15	6'55
Orz	5'15	5'40
Meiu	5'65	5'80
Ovės	5'65	6'10
Cucuruz	6'20	6'25
Rapiță	10.—	10'50
Untură	77'50	78'—
Slănină	63'50	65'50
Prune uscate	10'—	18'25
Lictar	14'—	16'50

Têrgurile din Ungaria, Transilvania și Bănat.

Dela 22—27 Oct. n.

23. Berzaba. Brașov. Reghinul-săsesc.
24. Gruiu. Zorlențul-mare.
25. Hadad. Rodna-veche. Șinca-veche.
26. Boroșineu. Buza. Gherla. Grădiștea. Poiana-sărată. Săscior. Verșet.
27. Oclandul-Homorodului.

Calendarul vechin și nou a săptămânii.

Dum. 18 d. Rusali, ev. Luca, g. 1, v. 7.

Dum.	6 † S. Ap. Toma	19 Ferdinand
Luni	7 S. M. Sergie și Vax.	20 Vendelin
Marți	8 Cuv. Maica Pelagia	21 Ursula
Merc.	9 S. † Ap. Iacob	22 Cordula
Joi	10 S. Muc. Eulampie	23 Ioan
Vineri	11 S. † Ap. Filip	24 Rafail
Sâmb.	12 S. M. Proh și Tarah.	25 Krisant

Prim-colaborator: **Const. P. Baroianu.**

Redactor-responsabil: **Aurel P. Baroianu.**

4308—1902. tkvi sz.

116 (1—1)

ÁRVERÉSI HIRDETMEY

A dévai kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság közhirre teszi, hogy Boncsina Márton nagyi lakos végrehajtónak Popa Ileana férj. Boldor Ionné kisk. Popa Maria (luon) Anna, Atyim és Dumitru vormágai lakosok végrehajtást szenvedők elleni 54 kor. tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyben az 1881. évi LX t.-cz. 144 § alapján és a 146. 167. § értelmében a dévai kir. törvényszék, a dévai kir. járásbírósg területén levő és Vormága községben fekvő a Popa Ileana férj. Boldor Ionné kisk. Popa Maria, luon (Anna) Atyim és Dumitrunak a vormágai 81. sz. tjkvben A + 1 rsz. 198/1 198/2 hrsz. a. foglalt ingatlan $\frac{1}{2}$ része 348 kor., az A + 2 rsz. 1293 hrsz. a. foglalt ingatlan $\frac{1}{2}$ része 17 kor., az A + 3 r. 1532/2 hrsz. a. foglalt ingatlan $\frac{1}{2}$ része 6 korona, az A + 4 rsz. 1666/1 hrsz. a. f. ingatlan $\frac{1}{2}$ része 18 kor., az A + 5 rsz. 2281. 2282. hrsz. a. f. ingatlan $\frac{1}{2}$ része 70 kor., az A + 7 rsz. 2329/2 2331/2 hrsz. a. foglalt ingatlan $\frac{1}{2}$ része 16 kor., az A + 6 r. 2767/2 hrsz. a. f. ingatlan $\frac{1}{2}$ része 122 kor., az A + 8 rsz. 3014. 3015. hrsz. a. f. ingatlan $\frac{1}{2}$ része 96 kor., az A + 9 rsz. 3030. 3030/a hrsz. a. f. ingatlan $\frac{1}{2}$ része 48 kor., az A + 10 rsz. 3113 hrsz. a. f. ingatlan $\frac{1}{2}$ része 143 kor., az A + 11 rsz. 3400 hrsz. a. f. ingatlan $\frac{1}{2}$ része 135 kor., az A + 12 rsz. 3779 hrsz. a. f. ingatlan $\frac{1}{2}$ része 4 koronában megállapított kikiáltási árban az árverést elrendelte és hogy a fentebb megjelölt ingatlan az 1902. évi november hó 17. napján d. e. 9 órakor Vormága községhezánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át készpénzben vagy az 1881. évi november 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyministeri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni.

A kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság.

Déva, 1902. évi június 24.

Fábián,
bíró.

De închiriat

pe unul sau mai mulți ani se află o zidire frumoasă, cu 2 odăi la stradă și 2 la curte, pivniță, șură etc.

☆ Preț moderat. ☆

A se adresa la

Nicolae Macarie
Vinerea (Felkenyér)

(114) 2—3



VERZEICHNISS aller 55.000 Gewinne.

Der grösste Gewinn im glücklichsten Falle

1.000.000 Kronen.

Speziell sind die Gewinne wie folgt eingetheilt:

Kronen	
1 Prämio mit	600000
1 Gew. i	400000
1 " "	200000
2 " "	100000
1 " "	90000
2 " "	80000
1 " "	70000
2 " "	60000
1 " "	50000
1 " "	40000
3 " "	30000
3 " "	25000
3 " "	20000
3 " "	15000
36 " "	10000
67 " "	5000
3 " "	3000
437 " "	2000
803 " "	1000
1528 " "	500
140 " "	300
34450 " "	200
4850 " "	170
4850 " "	130
100 " "	100
4350 " "	80
3350 " "	40
55,000 Gew. u. Pr. im Betrage	14.459,000

Sämtliche Gewinne werden in ca. 5 Monaten gezogen und sind in Baar zahlbar.

Noroo deosebit la

Török.

Mulți foarte mulți s'au făcut fericiți prin noi!
Peste 9 milioane cor. au câștigat mușterii nostri prin noi.

Nici o loterie din lume nu prezintă o șansă mai mare ca loteria noastră de clasă reg. ung. privilejiată, care începe din nou în curând. Din

110.000 losuri se vor trage 55.000

cu câștiguri în bani, adică din totalul losurilor sunt jumătate din ele câștigătoare conform conspectului de alături.

În total se vor sorți în curs de 5 luni enorma sumă de

14 milioane 459.000 coroane.

Întreaga întreprindere stă sub supravegherea statului.

Costul losurilor orig. de classa I. este: pentru o optime ($\frac{1}{10}$) fl. — 75 sau cor. 150

„ pătr. ($\frac{1}{4}$) „ 150 „ 3.—
„ jum. ($\frac{1}{2}$) „ 3.— „ 6.—
„ un întreg ($\frac{1}{1}$) „ 6.— „ 12.—

și se trimit cu ramburs sau în urma trimiterii anticipată a banilor.

Planurile oficiale se trimit gratis.

Cererile pentru losuri originale rugăm a le face cu încredere până în

26 Octomvrie a. o. la

A. Török & Comp.

casă de bancă

în Budapesta.

Cel mai mare debitant al Ungariei în loteria de clasă.

Secțiunile loteriei de clasă a colecției noastre principale sunt:

Centrala: Theresienring 46.

1. filială: Vaitznering 4.

2. filială: Museumring 11.

3. filială: Elisabethring 54.

Scrisoare de comandă a se tăia. Dtor A. Török Budapest.

Vă rog a-mi trimite.....losuri originale de classa I. a loteriei de clasă reg. ung. privilegiate, dimpreună cu planul oficial.

Suma de coroane..... { este a se ridica prin ramburs } ce nu convine rugăm a șterge
urmează prin mandat postal. (112) 2—6

Adresa exactă

Nu există

Săminte agricole și de grădină mai bune și mai recomandabile

ca acelea care le expediază de 28 ani

MAUTHNER ÖDÖN Furnisorul Curții Regale în BUDA-PESTACancelaria și depozitele: *Str. Rottenbiller 33. Localul de vânzare: Str. Andrássy 23.*

(52)

Catalogul ilustrat, de 226 pagini, se trimite la cerere gratuit și franco.

29—52

„ARDELEANA“institut de credit și de economii societate
pe acții.**Sedul: Orăștie, în casele
proprii.**

Fondată la anul 1885.

Capital soc.: 500.000 e. Fonduri: 350.000 c.

Starea depunerilor: peste 2.000.000 c.

Se primesc: **Depuneri spre fructificare**, dela particulari cu 5%
fără anunț, cu 5½% cu anunț;
ear' dela corporațiuni culturale cu
6% interese.Darea de venit după interese o
solvește institutul separat.Depuneri și ridicări făcute **prin
postă** se efectuează cu **reîntoar-**
cerea postei.

(48) 28—

Direcțiunea.

Cel mai mare deposit de ciasornice,
giuvaeruri și obiecte de aur și argint în
Transilvania

19—52

la

(39)

Iulius Erős

în Sibliu, Strada Cisnădiei Nr. 3

(Palatul Transilvania).

Tot felul de cia-
sornice, giuvaer-
uri de aur și ar-
gint, podoabe bi-
sericești etcToate obiectele
bine și frumos lu-
crate, ieftine, cu
prețuri fixe.

Serviciu prompt și conștient.

La cerere se trimite preț curent bogat ilustra.

Se află de vânzare

(31) 18—

Casa Wertheimiană

mare cu două uși nr. 8.

Preț 250 floreni.

A se adresa la

Administrația „Bunul Econom“.

Sâmbătă în 4 Octomvrie n. a. c.

s'a deschis

Baia de Vane

și Aburi

în Orăștie, Str. faurilor Nr. 8.

Scalde de aburi, pentru domni se
pot lua: **Mercurea și Sâmbăta d. a.**
dela 2—8 ore. **Dumineca a. m.**
dela 6—11 ore, ear' d. am. dela
2—6 ore numai cu 50 fil.Scalde de aburi, pentru dame se
pot lua: **Joi d. a.** dela 2—8 ore.Scalde de vane se pot lua în toată
ziua dela 6 ore a. m. până la 8 sara.**PREȚURI DE SCALDĂ:**1 scaldă de aburi 1 cor., pentru șco-
lari 80 fil., 1 scaldă de vană 80 fil.,
12 scalde de aburi în abonament
10 cor., 12 scalde de vane în abo-
nament 8 cor.Rugându-mă pentru frecuentare cât
de deasă, semnez, cu toată stima

(118) 3—12

S. Birtler.

Se caută

UN ÎNVÊȚĂCEL**LA TIPOGRAFIA**

„IDEAL“ din Hunedoara

se fie român din casă bună,
având cunoștința limbei ger-
mâne sau ungurești.

(102) 7—10

Pentru plantațiuni de toamnă și de primăvară oferim:

250.000 vițe de viieînradăcinate atât altoite cât și indigene și din soiurile cele mai
bune pentru vin și de masă precum: Mădchentraube (leányka),
Ruhland, Furmint, Muscat-Otonel, Burgund alb, Silvan, Riesling
Velsch și de Rhin, Gutedel precum și:**100 varietăți cele mai alese****PENTRU STRUGURI DE MASĂ.**Resultatul excelent din anul acesta al pepinierelor mele, pe
care rog a le cerceta fiecare, mă pun în pozițiune a putea sa-
tisface cererile clienților mei pentru viitoarele plantări numai cu
materialul cel mai bun.Zace în interesul ambelor părți, ca comanda se se facă pe
cât se poate de timpuriu, de oare-ce cererile pentru vițe bune
sunt deja foarte numeroase, atât din interiorul țării cât și a streinătății.

Prostea-mare (Nagy-Ekemező), Septemvrie 1902.

(115) 1—6

M. Ambresi,
proprietar.

Cea mai eficientă societate de asigurare este:

THE STANDARD
LIFE ASSURANCE COMPANY
(„STANDARD“, societate de asigurare asupra vieții).

Fondată la 1825.

Guvernator: Principele Buccleuch and Queensberry.

Sediul: Edinburgh, 3 George Street.

Filiala pentru Ungaria: Budapesta, str. Kossuth 4.

Agentură principală:

Orăștie (Szászváros), Piața mare Nr. 2,
unde se pot adresa și se resolvă corespondențe în limba
română.Informațiuni se dau și la administrațiunea foii
„Bunul Econom“.

Venituri anuale K. 31.798.839.—

Profit împărțit K. 170.000.000.—

Averea societății K. 249.302.420.—

Asigurări plătite K. 508.000.000.—

Societatea „Standard“ contractează ori-ce asigurări asupra
vieții, oferind garanții depline, împreună cu condițiunile cele mai
liberale și primele cele mai eficiente.

5— (105)